

## =はじめに=

教会共同体は、人生を共に歩む兄弟姉妹です。いざという時にあわてないために、主任司祭や信徒にふだんから近況報告をしておくようにしましょう。

また、教会とのつながりを保つために、家族にも協力してもらえようように心がけましょう。

この「しおり」を家族やお世話になる方にもぜひ読んでもらってください。そして分からないことがあれば、気軽に主任司祭や係りの者におたずねください。

豊島教会主任司祭 田中昇神父



### 1. 司祭の病床訪問

司祭の訪問を受け、ともに祈ることによって主の恵みをいただくことができます。

訪問の際、ゆるしの秘跡・病者の塗油・聖体の秘跡を、受けることができます。

遠慮なく、病状が悪化する前に主任司祭に相談してください。

(謝礼や接待は不要です)

### 2. 緊急洗礼

病状の悪化した方が、洗礼を受ける希望を表していた場合、病床に司祭を招いて洗礼を授けていただくことができます。司祭を招く余裕がない場合は、司祭に連絡し、指示に従ってください。信徒であれば、洗礼を授けることができます。

### 3. 帰天の際の連絡

危篤や帰天に際しては、家族から教会へすみやかに連絡をしてください。つながらない場合は、式典部担当者まで連絡をお願いします。迅速に主任司祭に取次ぎます。

### 4. 葬儀社への依頼

希望される葬儀社が特にない場合、カトリックの葬儀に熟知している葬儀社を紹介することができます。

### 5. 葬儀の形式と日程

ご遺族、主任司祭、葬儀社の三者で、通夜・葬儀の形式・日時などを決めます。

### 6. 葬儀ミサを行えない典礼日

主日および守るべき祭日はできません。  
(主の降誕・聖なる三日間・主の公現・主の昇天・聖霊降臨・聖母の被昇天・元日)

\*葬儀ミサを行えない日でも、特別な理由がある場合は、ことばの祭儀による葬儀を行うことができます。

## 7. 納骨・墓所

納骨については、時期などの決まりはありません。納骨を希望されるときには主任司祭に日時などを相談してください。墓地については、カトリック府中墓地に、豊島教会の共同墓地を所有していません。所属信徒及び信徒の家族であれば納骨することができます。墓地の取得については、豊島教会墓地担当委員にお尋ねください。詳しく説明します。毎年、府中墓地に於いて合同追悼ミサ及び墓参を行っています。



## 8. 教会への葬儀献金

教会への献金及び司式司祭への謝礼をお願いしています。

\*目安として

教会への献金 150,000 円

(通夜がある場合+30,000 円)

司式司祭への謝礼 50,000 円 (共通)

\*事情のある方には相談に応じます。

## 9. 命日祭・追悼ミサ

命日祭をいつ行うかについての決まりはありませんが、年ごとの命日や日本の習慣に沿った日にちで、追悼ミサを捧げることができます。

親族・関係者だけのミサ或いは祈り。

平日のミサを、帰天された方のための意向で捧げることも出来ます。希望される方は、主任司祭にお申し出ください。

申し込みの封筒は聖堂にあります。

## 10. 教会施設の利用

聖堂= 葬儀ミサ・告別式・追悼ミサ

信徒会館= 当日の控室・収骨後の集まりなど、相談に応じます。

## 11. 式典部の奉仕

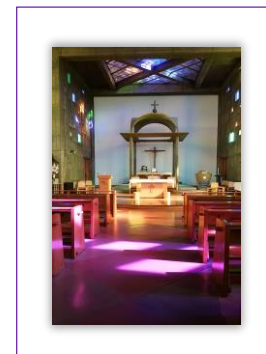
豊島教会の奉仕の一つとして、式典部があります。帰天された方の通夜・葬儀などの準備とお手伝いをします。

歌唱者・オルガニストへ依頼をします。

\*教会では奉仕という立場から、式典部及びオルガニスト・歌唱者個人への謝礼は頂いておりません。

## 旅立ちのとき

—安心して主のみもとに近づくために—



『心を騒がせるな。神を信じなさい。  
そして、わたしをも信じなさい。  
わたしの父の家には住む所がたくさんある。もしなければ、あなたがたのために場所を用意しにいくと言ったであろうか。行ってあなたがたのために場所を用意したら、戻って来て、あなたがたをわたしのもつに迎える。』

(ヨハネ 14 章 1-3)

カトリック豊島教会

〒171-0051

東京都豊島区长崎1-28-22

TEL 03-3957-2540

FAX 03-3957-2081

## = Introduction =

The church community go through life together as brothers and sisters. In order to avoid panic in an emergency situation, be sure to update regularly about your current situation to the Parish Priest and the faithful.

Also, try to get your family involved in church community to help you stay connected.

Please have your family and those who care for you to read this guidebook. If there is anything you don't understand, please don't hesitate to ask the Parish Priest or someone in charge.

Father Noboru Tanaka  
Parish Priest



## 1. The Visitation of the Sick



The sick person will receive the Lord's blessing from the Priest and will pray together.

During the Priest visit, the sacrament of Penance, Anointing of the Sick, and Eucharist shall be given.

Please don't hesitate to call a Priest to administer the sacrament to the ill before the condition worsens.

Please feel free to consult the Priest.  
(Honorary payment is not necessary)

## 2. Emergency Baptism

For someone with serious medical condition who wants to be baptized, please invite a Priest to the sickbed for emergency baptism. However, in emergencies, when Priest is unavailable, lay people can give the sacrament of baptism to anyone who wants to be baptized and must follow the same form.

## 3. Contact When the Faithful Has Departed

If the person is seriously ill, or when the faithful has departed, please contact the church immediately. When it is unavailable, please contact the person in charge of the church ceremony department. We will refer the matter immediately to the Parish Priest.

## 4. Request a Funeral Home

If there is no specific funeral home that you would like, we can introduce you to a funeral service that is familiar with Catholic memorial service.

## 5. Funeral Service Program

The bereaved family, the Priest, and the funeral home will decide on the service program, date and time of the wake and funeral.

## 6. Liturgical Days When Funeral Mass Cannot Be Celebrated

Funeral Masses may not be held on the Lord's Day and other observable holidays. (Nativity of the Lord, Three Holy Days, Epiphany of the Lord, Ascension of the Lord, Pentecost, Assumption of the Virgin Mary, New Year's Day)

\* Even on days when a funeral mass cannot be held, if there are special reasons, a funeral can be held with the Rite of the Word.

## 7. Interment / Grave

There's no set time or date for interment. You can make an arrangement with the Parish Priest for the date and time regarding the interment of ashes. The Toshima church owns a communal burial ground in Catholic Fuchu Cemetery. Cremated ashes can be interred by a family members or church members. For further information or clarification for acquiring graveyards, please contact the Toshima Church Cemetery Committee. A Memorial mass service and a graveyard visit is held every year at Fuchu Cemetery.



## 8. Funeral Church Donation

We are requesting for Church Donation and compensation for the officiating Priest.

### \* Guidelines

Church Donation: ¥ 150,000  
(+¥ 30,000 if there is a wake)  
Honorary Payment for Priest ¥ 50,000  
(common)

\* If there are any concerns, please consult us.

## 9. Death Anniversary/Memorial Mass

There are no rules for when to hold a Death Anniversary Celebration. But Death anniversaries for each year and Japanese customs celebrate a memorial mass on a customary date. You can also offer a mass for the deceased person. If desired, please contact the Parish Priest. Application envelopes are available at the church.

## 10. Use of Church Facilities

Church= Funeral Mass, Farewell Ceremony, Memorial Mass  
Congregation hall = Waiting room on the day / Gathering after collection of ashes, etc.  
We are open for consultation.

## 11. Ceremonial Services

In Toshima Church, we have the Department of Funeral Services.

We will support and assist for the wakes and funerals for those who have passed away.

We will make a request to choirs/ organist.

\* The purpose of the church is to serve.  
The Department of Funeral services, individual organist and choirs do not receive honorary payment.

## At the Time of Departure from Life

— Find Peace of mind with God as death draws near —



“Do not let your hearts be troubled. You believe in God, believe also in me. My Father’s house has many rooms, if that were not so, would I have told you that I am going there to prepare a place for you? And if I go and prepare a place for you, I will come back and take you to be with me that you also may be where I am.”

John 14: 1-3

### Catholic Toshima Church

〒171-0051

1-28-22 Nagasaki, Toshima-ku, Tokyo

TEL 03-3957-2540

FAX 03-3957-2081